



Gmina Tyczyn

Nr 19 (390)
1.10 - 14.10.2006 r.

Cena 1,00 zł

GŁOS TYCZYNA

PISMO SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO

Biała Borek Stary Budziwój Hermanowa Kielnarowa Matysówka Tyczyn

Ambasador USA w Tycynie

Ciągle uczę się Polski ...



Ambasador Victor Ashe (pierwszy z prawej) i Konsul Anne Hall w rozmowie z Burmistrzem Kazimierzem Szczepańskim

18 września 2006 r. w Tycynie przebywali niecodzienni goście; Burmistrz Kazimierz Szczepański podejmował Ambasadora Stanów Zjednoczonych Pana Victora Ashe oraz Konsula Konsulatu Generalnego w Krakowie Panią Anne Hall. Amerykańskim dyplomatom towarzyszył tłumacz Pan Marek J. Guzik. Dla Gminy Tyczyn była to z pewnością wizyta oficjalna - po raz pierwszy był u nas ambasador obcego kraju, w dodatku największego światowego mocarstwa. Dla Pana Ambasadora Ashe odwiedziny naszego miasta miały nieco inny charakter, bo jak sam powiedział - pobyt w naszym kraju wykorzystuje do „uczenia się” Polski, poznawania ludzi, odwiedzania miejsc, gdzie toczy się normalne życie. Tym razem wybór padł na Podkarpacie, a pierwszą miejscowością na trasie był Tyczyn.

Burmistrz Kazimierz Szczepański zapoznał Gości z ponad 600-letnią historią naszego miasta i współczesnymi przemianami, jakie zaszły w życiu mieszkańców i dziejach Tyczyna. A nie brak w nich amerykańskich akcentów;

od kolejnych fal emigracji z ubiegłego stulecia, w których licznie reprezentowani są mieszkańcy Tyczyna i okolic, przez pomoc Amerykańskiego Zrzeszenia Spółdzielni Telefonicznych w tworzeniu i wyposażeniu centrali telefonicznej dla Okręgowej Spółdzielni Telefonicznej założonej w gminach Doliny Strugu, po działalność firmy „Linker Europa” - której właściciel Edward Linker jest obywatelem Stanów Zjednoczonych.

Pan Ambasador Ashe żywo interesował się problemami, jakie obecnie rozwiązuje samorządowa władza; pytał o aktualnie realizowane inwestycje oraz wykorzystanie przez gminę środków pomocowych UE. Goście z uwagą słuchali wyjaśnień Burmistrza, który mówił o inwestycyjnych priorytetach w gminie - tj. budowie sieci kanalizacyjnych, wodociągowych oraz poprawie stanu dróg.



Wspólna pamiątkowa fotografia

Ciąg dalszy na stronie 10

- To najlepsze przysłowie jakie znam - bez pracy nie ma kołaczy - i sto procent trafne... Pani Kazimiera Zawadzka z Matysówki woła do nas z głębi domu, gdzie przebiera siebie i wnuczkę w regionalny strój ludowy. Kołacza, świątecznego ciasta, nie można prezentować ot tak sobie, wbyle czym. Świąteczne ciasto wymaga świątecznej oprawy. Więc mimo upału, w stroju nie zabrakło ani wyszywanej zapaski, ani spódnicy z czerwonego sukna, haftowanego serdaka czy chustki zmyślnie zamotanej na głowie.

Tak wystrojona pani Kazimiera bierze delikatnie kołacz na ręce. Delikatnie, bo to wyjątkowe ciasto. Pieczone tylko na wesela, na wyjątkowe okazje. Podczas wesela panna młoda musiała wszystkich gości obdzielić kołaczem i nie mogło go dla nikogo zabraknąć, bo to znak, że nie będzie panią gospodarną... A wtedy śmiać się z niej będą, nie podziwiać. Więc starała się tak kroić, żeby starczyło dla wszystkich.

Zatem bierze pani Kazimiera na ręce kołacz delikatnie, bo to święte ciasto, ale też żeby ozdoby nie pospadały. Każda rzecz ma tu swoje znaczenie. Szyszki - czyli dekoracje zdobiące górę ciasta - mają motyw ptasich gniazd. To znak, że młodzi zaczną wic swoje gniazdko. W tych gniazdkach jak w życiu - w jednym są żółędzie, żeby było dostatnio, w innym róże - bo życia bez kolców nie da się przeżyć. Są cukiereczki, żeby było słodko i małe ptaszki, żeby rodzina się powiększyła. Są też żywe gałązki rozmarynu - na szczęście dla młodych. Szyszki pieczołowicie powycinane i pieczone z ciasta, związane w małą torebkę, dostawał każdy gość na pamiątkę z wesela.

Kołacz prezentuje się pięknie. Żółty, pulchny, pachnący, a w smaku aksamitny. Czy zdradzi nam przepis? Pani Kazimiera przepis zdradzi, ale nie gwarantuje, że ciasto się uda.

- Bo przepis jak przepis - taki jak na każde ciasto drożdżowe. Jajka, mąka, drożdże, trochę rodzynek, cukru, soli szczyptę... Niby taki sam, a nie do końca. Bo jajka - najlepiej żeby były od takich jak moje, dropiatych kurek. I takich



Kołacz - drożdżowe ciasto pięknie przystrojone szyszkami, gałązkami mirtu i kwiatami - miał zapewnić młodej parze szczęście i dostatek

jajek potrzeba z piętnaście. Mleko prosto od krowy, wystarczy tylko litr. Mąki ze dwa kilo - ja daję ze swojej pszenicy - zastrzega się pani Kazimiera. - Na to wszystko cukru trzy garsteczki, pół paczki drożdży, szczyptę soli i garstkę rodzynek. Zaczyn zrobić, wymieszać wszystko razem i wyrabiać, żeby trzaskało pod ręką. Jak długo? No, aż będzie tak praskać, trzaskać i odciągać się od miski. Na zegar przecież nie patrzę... I piec w piecu, będzie z półtorej godziny...

Ciąg dalszy na stronie 19

Bez pracy nie ma kołaczy



Kazimiera Zawadzka z wnuczką Klaudią z dumą prezentują własnoręcznie wyhaftowane stroje

Przepis na kołacz

1,2 kg mąki, 2 szklanki cukru pudru, 350 ml mleka, 3 torebki drożdży, po 1/2 szklanki rodzynek, migdałów i owoców z syropu, 65 ml rumu, 22 dag margaryny do pieczenia plus 5 łyżek dodatkowych, 10 żółtek, 2 łyżeczki soli, 1 łyżeczka wanilii, po 1/2 łyżeczki cukru i szafranu.

Sposób przyrządzania:

Zamocz rodzyнки na 10 minut w rumie. Osącz, a w tym samym rumie rozpuść szafran.

W miseczce rozetrzyj drożdże z łyżeczką cukru i 1/2 szklanki ciepłego mleka. Odstaw na 10 minut. Dodaj wanilię, lekko ubite żółtka, rum i szafran. Połącz mąkę, cukier puder i sól, zrób w środku dołek. Wlej mieszanke drożdży z jajkami, wymieszaj z mąką. Zagniataj ciasto 10 minut, pod koniec dodając stopioną margarynę. Przelóż do miski posmarowanej margaryną, przykryj ściereczką, by urosło i podwoiło objętość. Do miseczki włóż migdały, owoce i rodzyнки. Obtocz w łyżce mąki, dodaj do ciasta i ugniataj przez trzy minuty. Posmaruj masłem prostokątną foremkę, wyłóż pergami-nem, napełnij ciastem. Przykryj ściereczką i odstaw na 30-45 minut. Kiedy ciasto urośnie, wstaw je do piekarnika podgrzanego do temperatury 110 st. C. Po 15 minutach zwiększ temperaturę do 180 st. C. Piecz jeszcze godzinę. Kołacz możesz polukrować i posypać bakaliami.

Rada uchwaliła...

27 września br. obradowała Rada Miejska. Przed rozpoczęciem sesji radni odwiedzili salę gimnastyczną przy Gimnazjum, gdzie trwają końcowe prace przed oddaniem obiektu do użytku, (12 października br.). Po powrocie z tej wizji lokalnej Rada podjęła uchwały w sprawach:

> **zaciągnięcia długoterminowego kredytu** w Banku Spółdzielczym w Tyczynie na przebudowę drogi nr 8943R Tyczyn - Chmielnik w wysokości 143.482 zł. 14 września br. odbył się przetarg na wybór banku do obsługi kredytu na to zadanie. Wpłynęła jedna oferta - z Banku Spółdzielczego w Tyczynie. W ofercie banku przewidywana jednorazowa wynosi 1.435 zł, odsetki 6,20%, okres kredytowania 5 lat (2007 r. - 23.482 zł oraz 2008-2011 po 30.000 zł), karencja do września 2007 r.,

> **wyrażenia zgody na zniesienie współwłasności zabudowanej nieruchomości gruntowej w Tyczynie przy ul. Rynek 7.** Rada wyraziła zgodę na zniesienie współwłasności działek należących w części do Gminy oraz do pani Barbary K. W budynku znajdującym się na działce wydzielono odrębną własność lokalu Gminy (114,17 m²) oraz lokalu pani Barbary K. (111,62 m²). Koszty związane ze zniesieniem współwłasności ponosi pani Barbara K.

> **dokonania zmian w budżecie na 2006 r.**

> **zaciągnięcia zobowiązań**



Ośrodek Informacji dla Osób Niepełnosprawnych

Jeśli jesteś osobą niepełnosprawną

- uzyskasz bezpłatne informacje i porady dotyczące:

- * możliwości leczenia,
- * możliwości korzystania z turnusów rehabilitacyjnych,
- * zasad ubiegania się o przedmioty ortopedyczne i sprzęt rehabilitacyjny,
- * likwidacji barier architektonicznych,
- * orzekania o niepełnosprawności,
- * ulg i uprawnień przysługujących osobom niepełnosprawnym z tytułu niepełnosprawności lub niezdolności do pracy,
- * możliwości kształcenia i dokończenia,
- * możliwości dodatkowego zatrudnienia,
- * podejmowania własnej działalności gospodarczej,
- * instytucji i organizacji wspierających osoby niepełnosprawne,
- * rent, zasiłków i stypendiów.

Jeśli jesteś pełnosprawny, ale w twoim otoczeniu znajdują się osoby niepełnosprawne, którym chciałbyś pomóc

- uzyskasz bezpłatne informacje i porady dotyczące:

- * różnych form rehabilitacji leczniczej,
- * możliwości ubiegania się o renty, zasiłki i stypendia,
- * podmiotów, których zadaniem jest pomoc osobom niepełnosprawnym,
- * dostosowania budynków i mieszkań do potrzeb osób niepełnosprawnych,
- * zasad ubiegania się o sprzęt rehabilitacyjny i ortopedyczny,
- * warsztatów terapii zajęciowej, zakładów aktywności zawodowej oraz firm zatrudniających osoby niepełnosprawne.

Ośrodek Informacji dla Osób Niepełnosprawnych przy Oddziale Podkarpackim Krajowej Izby Gospodarczo-Rehabilitacyjnej, **35-310 Rzeszów, ul. Rejtana 10, pok. 310**, (budynek „Reny”),
tel. 017- 853 79 40, tel./fax (017) 853 79 20
e - mail: osrodekreszow@kigr.org
www.osrodkiinformacji.kigr.org
Od poniedziałku do piątku

od 8.00 do 18.00

Dojazd:

- ze stacji PKP - autobusem linii MPK nr 0,
- z Placu Wolności - autobusem linii MPK nr 17 i 19

Burmistrz Gminy Tyczyn dziękuje właścicielom posesji za koszenie i utrzymywanie w czystości przydrożnych rowów, a także przepustów.

OBWIESZCZENIE Burmistrza Gminy Tyczyn z dnia 20 września 2006 r.

o okręgach wyborczych, ich granicach i numerach, liczbie radnych wybieranych w każdym okręgu wyborczym oraz o siedzibie miejskiej komisji wyborczej.

Na podstawie art. 94 ustawy z dnia 16 lipca 1998 r. Ordynacja wyborcza do rad gmin, rad powiatów i sejmików województw (Dz.U. z 2003 r. Nr 159, poz. 1547 z późn. zm.) oraz Uchwały nr XXXVII/278/02 Rady Miejskiej w Tyczynie z dnia 27 czerwca 2002 r. w sprawie podziału Gminy i Miasta Tyczyn na okręgi wyborcze informuję, że w celu przeprowadzenia wyborów do rady miejskiej oraz wyboru burmistrza obszar gminy podzielony jest na następujące okręgi:

Numer okręgu	Granice okręgu wyborczego	Liczba wybieranych radnych
1	Miasto Tyczyn	3
2	Sołectwo Matysówka	1
3	Sołectwo Kielnarowa	2
4	Sołectwo Borek Stary	2
5	Sołectwo Hermanowa	2
6	Sołectwo Budziwój	3
7	Sołectwo Biała	2

Siedziba Miejskiej Komisji Wyborczej będzie się mieścić w Urzędzie Gminy i Miasta w Tyczynie, ul. Rynek 18.

Za nami kolejna edycja akcji „Sprzątanie Świata”. W Szkole Podstawowej w Budziwoju postaraliśmy się, aby stała się okazją nie tylko do zebrania śmieci na określonym terenie, ale także, aby w atrakcyjnej dla dzieci formie przyczyniła się do rozwijania ich świadomości ekologicznej. Koordynacji działań podjęła się nauczycielka przyrody, **pani Józefa Ataman** wraz z uczniami kl. V a. W nawiązaniu do głównego założenia tegorocznej akcji, czyli potrzeby prowadzenia selektywnej zbiórki odpadów, została wymyślona i w zabawny sposób przedstawiona bajeczka ekologiczna „O Królu Odpadku Trzecim” i jego licznej dziatwie. Bajka, jak to zwykle bywa, zakończyła się szczęśliwie. Ale w życiu, jeśli chodzi o temat śmieci, na razie optymizmu brakuje.

Przy okazji trzynastego już udziału szkoły w „Sprzątaniu Świata” pojawiły się wśród nas dość pesymistyczne refleksje. Mamy wrażenie, że mimo intensywnie prowadzonej od lat edukacji ekologicznej społeczeństwa, nie ubywa dzikich wysypisk i innych złych nawyków towarzyszących pozbywaniu się śmieci.

Władze Gminy Tyczyn zapewniły mieszkańcom możliwości selektywnej zbiórki odpadów, zawierając umowy z odpowiednimi przedsiębiorstwami komunalnymi. Na bieżąco też, od lat, prowadzona jest działalność informacyjna i edukacyjna, m.in. na łamach „Głosu Tyczyna”. Wydaje się, że przyszedł najwyższy czas na to, aby skutecznie egzekwować obowiązki mieszkańców w zakresie przestrzegania panujących w naszej gminie zasad, nakładając kary pieniężne, rozliczać, kontrolować. Inaczej cały wysiłek edukacyjny rozwije się wraz z dymem ze spalonego plastiku. Cóż z tego, że uczniowie bez zająknięcia recytują w szkole regułki dotyczące ekologicznego stylu życia, skoro często w swoich domach są świadkami rozwiązań całkowicie sprzecznych z nabytą wiedzą. A że dzieci to dostrzegają, niech świadczy następująca historyjka ze szkolnego podwórka. Pewna dziewczynka chciała pochwalić się, że w jej domu postępuje się prawidłowo i oznajmiła: „A mój tatuś to tak nie robi (czyli nie spala śmieci), tylko wszystko wyrzuca do rzeki.” A kiedy na szkolnym boisku odbywały się zaplanowane w ramach akcji „Sprzątanie Świata” gry i zabawy ekologiczne z udziałem dzieci z oddziałów przedszkolnych i uczniów klas I-III, nad nimi przesuwał się, niesiony przez wiatr, cuchnący dym ze spalanych gdzieś w pobliżu odpadów. Symbolika na miarę katastrofistów.

Budziwój

Dzieci i ekologia



Z zapełnieniem otrzymanych worków uczniowie nie mieli problemu, stąd wniosok, że wzdłuż ulic i w przydrożnych rowach śmieci u nas dostatek.

Jedną z podstawowych zasad rządzących światem przyrody jest walka o przetrwanie gatunku, o zapewnienie potomstwu jak najlepszych warunków do życia. Czyżby ludzie zatracali ten instykt, skazując swoje dzieci na egzystencję w środowisku niezdrowym, zatrutym, zwiększającym zapadalność na choroby

nowotworowe i schorzenia układu oddechowego?

Dorośli! Patrząc na radosne buzie dzieciaków widocznych na fotografiach pamiętajmy, że te dzieci mają prawo do otrzymania w spadku po nas nie tylko domów, samochodów czy konta w banku, ale też wody nadającej się do picia i powietrza nadającego się do oddychania.

Renata Kędzierska

Wyższa Szkoła Społeczno-Gospodarcza w Tyczynie prowadzi nabór na

3-letnie studia I stopnia

w trybie stacjonarnym i niestacjonarnym na kierunku

Politologia: polityki europejskie

Socjologia: komunikowanie społeczne, organizacja i zarządzanie regionem

2-letnie studia II stopnia

w trybie stacjonarnym i niestacjonarnym na kierunku:

Socjologia

Studia podyplomowe

www.wssg.edu.pl,

e-mail: rek@wssg.edu.pl

tel. 017 22 91 113; fax 017 22 91 553

ul. Kościuszki 4, 36-020 Tyczyn

15 września br. 73 uczniów z klas II-VI wraz z wychowawcami wzięło udział w akcji „Sprzątanie Świata”. Zaopatrzeni w rękawice i worki wyruszyliśmy sprzątać wyznaczony teren. Ze względu na bezpieczeństwo dzieci (brak chodników i poboczy) zrezygnowaliśmy ze sprzątania rowów odcinka bardzo ruchliwej drogi Rzeszów-Dynów, przebiegającej przez naszą miejscowość. Sprzątaliśmy pobocza i rowy mniej uczęszczanej drogi do Matysówki, okolice cmentarza, teren wokół szkoły i Domu Ludowego.

W związku z tą akcją w szkole odbył się apel, w którym wzięli udział wszyscy uczniowie i nauczyciele. Jego celem było uświadomienie konieczności segregowania odpadów i ich wpływu na stan środowiska i na nasze zdrowie. Uczniowie klasy IV przygotowali inscenizację tematycznie związaną z akcją. W klasach odbyły się pogadanki na temat „Co możemy zrobić, aby było mniej śmieci w naszych domowych koszach”. Ogłoszono również zbiórki makulatury, puszek aluminiowych i baterii. Te zbiórki trwają nadal, ale w ciągu zaledwie kilku dni zebrano 100 kg makulatury, 2 kg puszek i 10 kg baterii. Bateria zostaną przekazane do Związku Komunalnego „Wisłok” w ramach konkursu „Łowcy baterii”, natomiast puszki i makulaturę sprzedamy, a pieniądze przeznaczone zostaną na potrzeby szkoły i nagrody dla dzieci.

Bożena Drzał



Wyjście w teren poprzedził apel, którego celem było uświadomienie konieczności segregowania odpadów i ich wpływu na środowisko i zdrowie mieszkańców. W apelu wzięli udział wszyscy uczniowie i nauczyciele.



Uczniowie kl. VI podczas sprzątania terenu wokół Domu Ludowego i remizy OSP



Odpady zostały posegregowane, a worki starannie zawiązane i złożone przy kontenerach

Piknik Rodzinny

3 września br. odbył się Piknik Rodzinny „Pożegnanie lata” w Budziwoju. Organizatorami imprezy byli OSP, Dom Ludowy i Rada Sołecka w Budziwoju. Piknik rozpoczął Sołtys wsi Budziwoju pan Julian Pięta z zaproszeniem do wspólnej zabawy. Jako pierwsza przed publicznością prezentowała się **Orkiestra Dęta z Borku Starego pod batutą Wojciecha Janika**, której skutecznie udało się rozpedzić zbierające się chmury i do końca cieszyliśmy się piękną pogodą.



Orkiestra Dęta z Borku Starego pod batutą Wojciecha Janika

Imprezę ciekawie prowadziła pani **Barbara Płodzień** opiekun DL w Kielnarowej. Nie zabrakło na niej licznych konkursów tj. rzut ziemniakiem do hełmu strażackiego, bicie piany, zjedzenie jabłka bez użycia rąk. Program przeplatany był występami „**Matysowianek**”, „**Budziwojców**” wraz z **Kapelą Wójta Tycz-**



Zespół Śpiewaczy „Budziwojce”

nera, Zespołu Pieśni i Tańca „Country” z Budziwoja, który przedstawił tańce rzeszowskie, przeworskie, country oraz krakowiaka.

Swoje umiejętności prezentowali tancerze break dance „**Wataha**” z Tyczyna. Mogliśmy podziwiać pokaz tańca towarzyskiego w wykonaniu **Izy Lampart i Mateusza Kopaczyńskiego** z Borku Starego. Para taneczna od kilku lat związana jest z klubem „**Gasiak**” z Rzeszowa.



Zespół Pieśni i Tańca „Country”



Zespół Śpiewaczy „Matysowianki”



Tancerze break dance „Wataha” z Tyczyna

Wszyscy artyści otrzymali gorące brawa od licznie zgromadzonej publiczności. Do późnych godzin mieszkańcy Budziwoja bawili się z zespołem „**Retro**”.

Gorące podziękowania kieruję do **Ochotniczej Straży Pożarnej i pana Sołtysa** za pomoc w przygotowaniu imprezy. Słowa uznania należą się **młodzieży z Budziwoja** za duże zaangażowanie i wszechstronną pomoc.

Dziękuję **wszystkim paniom**, które upiekły pyszne ciasto oraz **Piotrkowi Cagowi** za nagłośnienie pikniku.



Iza Lampart i Mateusz Kopaczyński z KTT „Gasiek”



Ubijanie piany

Nie sposób również pominąć wszystkich tych bez których wsparcia finansowego zorganizowanie tej imprezy byłoby niemożliwe.

Byli to:

M-GOK Tyczyn,

Delikatesy „Centrum Smak” - pan Kazimierz Myrda,

Sklep „Saper” - pan Franciszek Pasierb,

Euro-Trans - P.P. Danuta i Stanisław Początek,

Gro-Trans - P.P. Grażyna i Stanisław Stec,

Firma Usługowo-Handlowa - Jan Bryś,

„Rest” Usługi Remontowo-Budowlane i Specjalistyczne

- Mirosław Jamróż i Jerzy Nowak,

POL-SERVICE z Budziwoja.

Wszystkim bardzo serdecznie dziękujemy, a na kolejny piknik zapraszamy za rok.

Marta Głodowska

Panu **Andrzejowi Bajorowi**, tatusiowi Agatki z kl. IVa za odnowienie sali 52 w Szkole Podstawowej w Tyczynie w imieniu uczniów, rodziców i swoim serdecznie dziękuję

wychowawczyni Anna Kowalczyk

Może by tak i u nas...

Wiem, co jem - w szkole

Cola i chipsy zniknęły ze sklepików w wielu szkołach. Rozpoczęła się kolejna edycja kampanii „Wiem, co jem”. Do szkół trafiły plakaty z listą produktów polecanych do sklepików. Kanapki, woda mineralna, jogurty, orzeszki mają zastąpić żelki, gumy do żucia, chipsy i gazowane napoje. Władze samorządowe będą nakłaniać dyrektorów, by w umowach z agentami sklepików znalazła się klauzula o sprzedawaniu zdrowych produktów.

Badania SGGW wykazały, że dzieci, które nieprawidłowo się odżywiały, miały gorsze osiągnięcia. Niejedzenie drugiego śniadania wpływa na spadek koncentracji. Dziecko jest rozdrażnione, trudniej mu się skupić. Problemem jest też otyłość nastolatków.

Na chipsach i gazowanych napojach sklepiki zarabiają najwięcej. Niektórzy uważają, że powinien być wybór między zapiekanką a razową kanapką. Przeciwnicy jednak twierdzą, że nie można pozostawiać wyboru. Wtedy akcja nie miałaby sensu. Nie można liczyć na to, że dziecko kupi sok z marchewki zamiast coli. Kupi colę, która mu bardziej smakuje.

Akcja „Wiem, co jem - w szkole” nie dotarła jeszcze do Podkarpacia. A szkoda, bo warta jest szerokiego rozpropagowania i powszechnego stosowania. Także i u nas.

Podziękowania

Wszyscy żyjemy w trudnych czasach. W wielu rodzinach brakuje pieniędzy nawet na podstawowe artykuły, a dziecięce pragnienia pozostają w sferze marzeń. Ale dobrej woli, wzajemnego zrozumienia, życzliwości i bezinteresownej pomocy nie da się przeliczyć na żadne pieniądze. Jesteśmy bardzo dumni, że ludźmi o takich cechach są Rodzice naszych uczniów.

Dyrekcja Szkoły Podstawowej w Tyczynie składa gorące podziękowanie Rodzicom uczniów klasy Ib i IVa.

Szczególne słowa wdzięczności kierujemy do:

* **Pana Bogdana Bajdy** za bezpłatne przekazanie, przywiezienie i wyrównanie ziemi na boisku do piłki siatkowej, za bezpłatne przygotowanie terenu obok szkoły z przeznaczeniem na parking,

* **Pana Andrzeja Bajora** za bezpłatne przekazanie farb i odmalowanie sali 52, za bezpłatny remont szatni wychowania fizycznego,

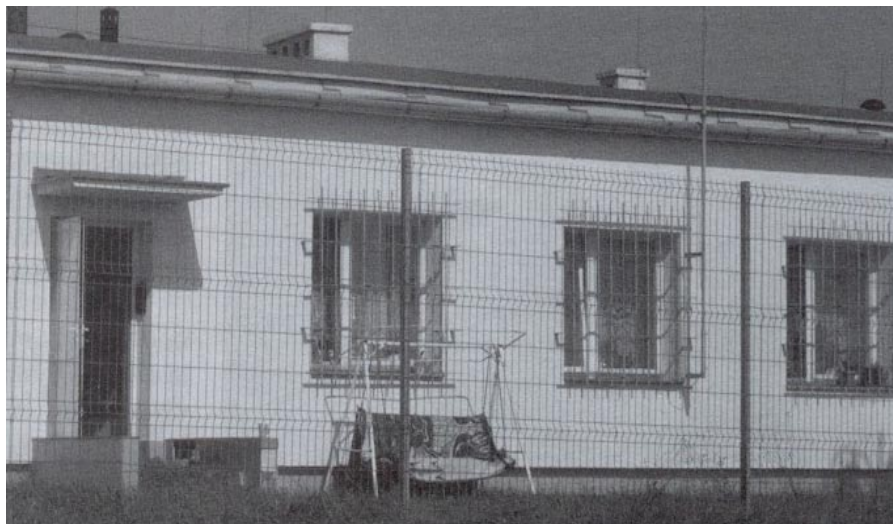
* **Pana Macieja Ząbka** za bezinteresowną pomoc przy remoncie szatni.

Przykład Państwa postawy świadczy o naszej współpracy i wspólnej trosce o dobro naszych dzieci.

Równie gorąco dziękujemy wychowawcom klas: **mgr Bożenie Wierzbińskiej, mgr Annie Kowalczyk, mgr Annie Rakoczy, mgr Andrzejowi Hałoniowi, mgr Wiesławowi Zawadzkiemu, mgr Elżbiecie Rabiejewskiej i mgr Monice Bocek**, którzy w okresie wakacji pełną zaangażowania pracą zapewнили swoim wychowankom naukę w pięknych i kolorowych salach.

O tym jak chłopcy z Tyczyna „Wolną Europę” zagłuszali

W 1953 r. pan Jan, wtedy świeżo upieczony maturzysta, chciał zdawać na studia we Wrocławiu. Tak się jakoś podziało, że do miasta nad Odrą nie dotarł i Akademii Wychowania Fizycznego nie ukończył. Niedługo potem wspólnie z trzema kolegami wyczytał w rzeszowskich „Nowinach”, że można ubiegać się o pracę w radiostacji. Jan dobrze to pamięta, jak w czterech udali się do Rzeszowa. W budynku Poczty przy ul. Moniuszki stanął Jan z Romanem, Józkiem i Olkiem przed obliczem inżyniera Proskurnickiego. Wszyscy chłopcy zaprezentowali się dobrze, tak więc do pracy zostali przyjęci. Wtedy jednak nie bardzo wiedzieli, co ich w tej pracy czeka. Dwa dni później jechali wszyscy na praktykę do Krakowa. Zamieszkali w hotelu przy ulicy Pawiej, a swojego przyszłego zawodu uczyli się w krakowskiej radiostacji, która mieściła się na Salwatorze, w pobliżu kopca Kościuszki.



Budynek dawnej wartowni

Wtedy już chłopcy zorientowali się na dobre na czym ich praca będzie polegać mieli zagłuszać program radiowy nadawany z Monachium, „ludowa

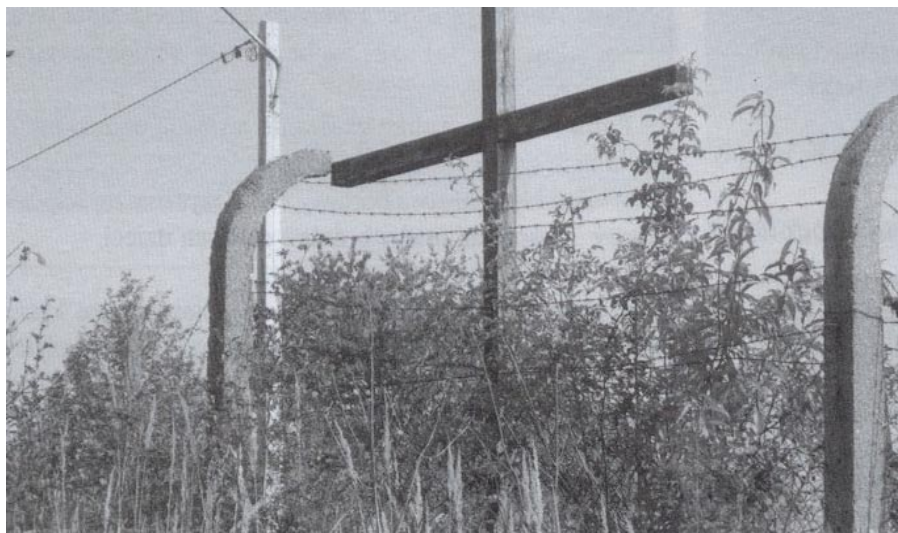
władza” wypowiedziała wojnę „Wolnej Europie”.

Tuż przed świętami Bożego Narodzenia 1953 r. świeżo upieczeni adepci radiowego zagłuszania rozpoczęli pracę w Boguchwale. Tu właśnie powstawał tajny obiekt, który z czasem przyjął nazwę Samodzielny Ośrodek Nadawczy Rzeszów. Miejsce to było właściwie placem budowy, obszar ok. 70 ha był pilnie strzeżony. Strażnik, tak zwany „obchodowy”, potrzebował ponad dwie godziny, aby obejść cały obiekt. Ośrodek nadawczy mieścił się w murowanym budynku, którego kształt przypominał dużą literę „T”. Właśnie tam znajdowały się urządzenia zagłuszające głos „Wolnej Europy”. Na jednej zmianie pracowało czterech operatorów, a zmian takich było trzy. Pracownicy musieli wykazywać się dużą „czujnością”, bowiem wojna w eterze była zażarta. „Korespondent”, bo taką nazwę w żargonie operatorów miała „Wolna Europa”, często zmieniał częstotliwości nadawania swoich programów, a zadaniem operatorów było natychmiastowe zagłuszanie głosu dochodzącego z wolnego świata.

Nad wszystkim czuwał rzeszowski Urząd Bezpieczeństwa, w którego posiadaniu były generatory. W innym budynku - w murowanej wartowni, w której znajdowała się także świetlica, mogło pomieścić się ok. trzydziestu strażników. Na jednej zmianie służbę pełniło dziesięciu uzbrojonych w mauzery wartowników, a nad całością czuwał dowódca zmiany. Cały rozbudowywany obiekt otoczony był betonowymi słupami, na których rozciągnięty był drut kolczasty. Nad całością górował ponad 50-metrowy drewniany



Teren Ośrodka Nadawczego był pilnie strzeżony - przez „armię” strażników i solidne zasieki



maszt nadawczy, położony w pobliżu tzw. domku antenowego. Nierzadko obiekt kontrolowany był przez funkcjonariuszy rzeszowskiego Urzędu Bezpieczeństwa. Liczba zabezpieczeń techniczno-ochronnych była tam bardzo duża, dlatego pracownicy ośrodka swoje miejsce pracy nazywali... Koreą.

Pan Jan pamięta, że w początkowym okresie rozbudowy ośrodka urządzenia nadawcze o średniej mocy uruchamiały przybyły z Czechosłowacji inżynier z zakładów „Tesla”. Pomagało mu dwóch innych, tym razem polskich już inżynierów, a jeden z nich nazywał się Ciszewski. W miejscu pracy chłopaków z Tyczyna zainstalowane zostały także i naszej rodzimej produkcji urządzenia, rodem z warszawskiej Fabryki Urządzeń Radiowych. Niedługo potem jeden z takich aparatów został wysłany aż do Chin. Główny budynek ośrodka ogrzewany był przez specjalne dmuchawy, w zimie było więc bardzo ciepło. Przy urządzeniach radiowych pracowały na jednej zmianie po cztery osoby, a wszystkich zmian było trzy. Lampy do aparatów nadawczych były jak na owe czasy bardzo drogie, kosztowały po oko-

ło tysiąc dolarów jedna. Załoga ośrodka nawet nie zdawała sobie do końca sprawy w jak wielkim polu magnetycznym pracuje. Wtedy jednak nikogo to specjalnie nie obchodziło.

Kierownikiem był wspomniany już wcześniej inżynier Proskurnicki, zaś jego zastępcą inżynier Tadeusz Podlesny. Brygadziwą ekipy zajmującej się konserwacją anten był Leon Czarnota. Pan Jan pamięta także Kornela Przybylskiego, który wcześniej, bo przed ostatnią wojną, pracował we lwowskiej rozgłośni radiowej. Kierowcą, który dowodził z ulicy Moniuszki w Rzeszowie starym „rozklekotanym”, ale poczciwym Renault pracowników do tajnego ośrodka, był pan Opiola, człowiek bardzo życzliwy. To właśnie on często informował kiedy funkcjonariusze rzeszowskiego UB wybierają się na kontrolę do tajnego obiektu. I wtedy trzeba było bardzo się pilnować.

Wojna w eterze trwała kilkadziesiąt lat, ale pan Jan po dwuletnim okresie swojej pierwszej pracy, w dniu 15 grudnia 1955 r. odszedł do wojska..., ale to już zupełnie inne dzieje.

Dariusz Fudali

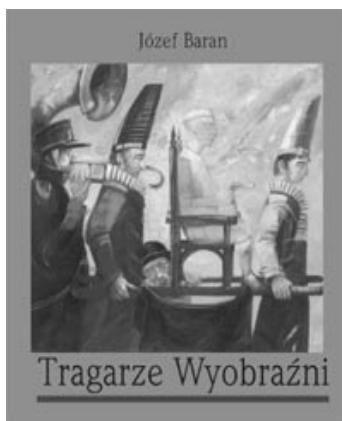
Miejska i Gminna Biblioteka Publiczna w Tyczynie zaprasza Czytelników na spotkanie autorskie

z Józefem Baranem

6 października br. (piątek)
o godz. 17.00

Józef Baran urodził się w 1947 r. koło Tarnowa, ukończył polonistykę w Wyższej Szkole Pedagogicznej w Krakowie. Jest autorem ponad 20 książek, a jego poezja była tłumaczona na kilkanaście języków. Wiersze Józefa Barana wyróżniono nagrodami im. Stanisława Piętaka, Andrzeja Bursy, Fundacji Kościeliskich w Genewie. Jego utwory znalazły się w repertuarze Elżbiety Adamiak, Grupy Pod Budą, Starego Dobrego Małżeństwa. Jest laureatem nagrody Krakowskiej Książki Miesiąca (marzec 2001) za tomik pt. „Dom z otwartymi ścianami” (Warszawa 2000). Od 25 lat jest dziennikarzem, obecnie pracuje w krakowskim „Dzienniku Polskim”.

Okazją do spotkania w Tyczynie jest wydanie książki pt. „Tragarze wyobraźni”. Tworzą ją 43 rozdziały, każdy z nich poświęcony jest innemu wybitnemu pisarzowi (m.in. Czesławowi



Miłoszowi, Wisławie Szymborskiej i ks. Janowi Twardowskiemu).

Są to reportaże, rozmowy, wywiady prasowe przeprowadzone z najważniejszymi osobowościami polskiej literatury współczesnej, które spotkał pisarz podczas swojej zawodowej drogi literackiej.

Serdecznie zapraszamy



Burmistrz Gminy Tyczyn serdecznie zaprasza mieszkańców

na wykład **Jerzego Tura**
„Tyczyn w spojrzeniu
historyka sztuki”

Spotkanie odbędzie się 1 października 2006 r. (niedziela) o godz. 17.00 w sali widowiskowej M-GOK w Tyczynie.

Spotkanie odbywa się w ramach obchodów

„Dni Dziedzictwa Kulturowego”.

Wezmą w nim udział przedstawiciele Wojewódzkiego Urzędu Ochrony Zabytków.

Dyżur Przewodniczącego Rady Miejskiej Antoniego Jonkisa

odbywa się w każdy pierwszy
poniedziałek miesiąca w godz. 11.00-
14.00 pok. 27 (I piętro UGiM).

Najbliższy dyżur
2 października 2006 r.

Burmistrz Gminy Tyczyn Kazimierz Szczepański

przyjmuje mieszkańców gminy
i interesantów
w każdy poniedziałek
w godzinach
od 8.00 do 15.00 (I piętro)

Ciągle uczę się Polski ...

Victor Ashe został nominowany przez prezydenta Georga W. Busha na stanowisko ambasadora USA w Polsce w 2004 r. Przez ponad 31 lat służby publicznej Victor Ashe był wielokrotnie obdarzany zaufaniem wyborców Tennessee - w wyborach stanowych jak i lokalnych. Kiedy w 2003 r. obchodził 16-lecie pracy w ratuszu, stał się najdłuższym piastującym stanowisko burmistrzem w 213-letniej historii miasta Knoxville.

Jako burmistrz, w 1995 r. V. Ashe został wybrany na prezesa stowarzyszenia burmistrzów amerykańskich. Jako burmistrz Knoxville, Victor Ashe nawiązał współpracę z polskim Chełmem w ramach Programu Miast Siostrzanych. Chełm dwukrotnie gościł delegację pod jego przewodnictwem, w 1997 i 2000 r. Burmistrz Ashe podjął także działania, by poprawić finansową sytuację miasta poprzez zwiększenie wpływów z funduszy inwestycyjnych. Udało mu się również zwiększyć długość krajobrazowych tras spacerowych (z 8) do 55 km. W czasie jego kadencji miasto zyskało nowoczesne centrum konferencyjne, co przyczyniło się do rozwoju turystyki. Jednym z najważniejszych tematów jego działalności w ratuszu była ochrona i odbudowa obszarów zabytkowych.

Ma tytuł licencjata z historii Uniwersytetu Yale i dyplom nauk prawnych Wydziału Prawa Uniwersytetu Tennessee (1974).

Jego żona, Joan Plumlee, przez trzynaście lat była nauczycielką w szkole podstawowej. Państwo Ashe mają dwójkę dzieci: 14-letniego J. Victora i 11-letnią Martę. Ambasador Ashe uwielbia górskie wędrowki.



Pani Konsul Anne Hall wśród zdjęć z dożynek wypatrywała te, na których są konie; bo konie są jej pasją



Ambasador Victor Ashe z zainteresowaniem oglądał kolorową okładkę naszej gazety ze zdjęciami z gminnych dożynek

Ciąg dalszy ze strony 1

Mimo, iż zaplanowana na 20 minut rozmowa trwała blisko godzinę, nasi Goście znaleźli czas by obejrzeć kolorową okładkę poprzedniego wydania „Głosu Tyczyzna”, zapytać o szczegóły dożynkowej uroczystości i wyrazić uznanie za troskę o kultywowanie pięknych narodowych tradycji.

Przed odjazdem Pan Amasador Victor Ashe wręczył Burmistrzowi album z fotografiami ze stanu Tennessee, zaś Burmistrz Kazimierz Szczepański zrewanżował się albumem „Ziemia Tyczyńska”.

Barbara Samolewicz
Fot. T. Poźniak (4)

Ta ziemia droższa od innych

Szkoły naszego regionu mają niewątpliwie swoją specyfikę wynikającą z faktu, że znajdują się w miejscowościach położonych w bliskości dużego miasta wojewódzkiego. Nasi uczniowie są więc poddawani wpływowi środowiska wielkomiejskiego, często ze szkodą dla poczucia więzi z najbliższym otoczeniem. Wychowanie patriotyczne powinno zaczynać się właśnie „wśród swoich”, w Małej Ojczyźnie, której poznanie, rozumienie i docenianie przybliży wszystkich do uświadomienia sobie, że „ta ziemia od innych droższa”.

Taki właśnie cel - poznanie bliskiego otoczenia poprzez zabawę - przyświecał organizatorom XXII Rajdu Pieszego Szkół Podstawowych Gminy Tyczyn.

23 września 2006 r. w piękny, słoneczny sobotni poranek uczniowie wszystkich szkół podstawowych naszej gminy wyruszyli wraz ze swoimi wychowawcami na trasę rajdu. Grupy liczyły od 10 do 25 piechurów, którzy wędrowali drogami i bezdrożami wiodącymi poprzez najpiękniejsze zakątki naszej okolicy.



Na trasie rajdu

Inwestycje wodociągowe

> Budowa sieci wodociągowej wraz z przyłączami do budynków mieszkalnych w Białej - Mokra Strona.

31 lipca br. rozstrzygnięto przetarg nieograniczony na wykonanie sieci wodociągowej doprowadzającej wodę z ujęcia miasta Rzeszowa do dziesięciu budynków w Białej. Na wykonawcę robót wybrano P.B. AWERS Sp. z o.o. ze Zgłobnia za cenę 51.239 zł. Zgodnie z zawartą umową, prace mają być prowadzone do 30 października br. Na koniec września br. wykonano sieć główną oraz przyłącza do budynków. Wykonano próbę na szczelność wodociągu z pozytywnym wynikiem.

Wszystko wskazuje na to, że roboty zostaną wykonane i zakończone przed terminem umownym.

> Budowa sieci wodociągowej z przyłączami do budynków w Borku Starym.

W oparciu o dokumentację projektową, na którą uzyskano pozwolenie na budowę rozstrzygnięto przetarg w trybie nieograniczonym. Wzięły w nim udział dwie firmy: P.B. AWERS Sp. z o.o. ze Zgłobnia z ceną 115.893 zł oraz Usługowy Zakład Wod-Kan c.o. i Gaz Roman Szul z Przeworska, który przedstawił ofertę za kwotę 153.010 zł. Na wykonawcę robót wybrano pierwszego oferenta i z Przedsiębiorstwem AWERS podpisano umowę na wykonanie robót. Wykonawca w terminie do 30 listopada br. ma ułożyć łącznie 1780 mb wodociągu z przyłączami do 10 budynków.

Ujęcie wody przy Szkole Podstawowej w Borku Starym ma ograniczoną wydajność i w związku z tym w przyszłości wszyscy odbiorcy będą musieli korzystać z wody w sposób ograniczony.

> Wodociąg Hermanowa - Łazy etap IV.

Zakończono opracowanie dokumentacji projektowej obejmującej swym zakresem budowę wodociągu o łącznej długości 9000 mb z przyłączami do 43 budynków oraz przepompownię wody z zasileniem energetycznym. Po uzyskaniu pozwolenia na budowę niezwłocznie zostanie ogłoszony przetarg i rozpoczęcie robót budowlano-montażowych. Roboty budowlane zostaną zakończone w 2007 r., woda z wykonanej inwestycji będzie podawana dla mieszkańców, którzy przystąpili do SKBW z przysiółków Łazy i Czerwonki.

Rejon Łazów to część wsi Hermanowa granicząca ze Straszędlem gm. Lubenia, najbardziej oddalony od ujęcia wody w Tyczynie.



Próba szczelności wodociągu Biała - Mokra Strona wypadła pozytywnie

> Remont wodociągu w części miasta Tyczyna etap III rejon ul. Mickiewicza.

Wykonawca robót P.B. AWERS Sp. z o.o. w Zgłobniu przystąpił do realizacji robót zgodnie z zatwierdzoną dokumentacją. Prace zgodnie z podpisaną umową mają trwać do 31 października br.

Wszystkich pieszych i zmotoryzowanych korzystających z ul. Mickiewicza, Zagrody oraz Partyzantów, Gmina - jako inwestor i wykonawca robót - P.B. AWERS z góry przeprasza za utrudnienia.

Aleksander Dawidziak



Tyczyn, ul. Mickiewicza - remont wodociągu

Bogato ilustrowany fotografiami z terenu naszej Gminy album „**Ziemia Tyczyńska**” - najnowsze wydawnictwo o Gminie Tyczyn jest do nabycia w UGiM w pok. 25, I piętro w cenie 30 zł.

„**Ziemia Tyczyńska**”, 2006, wydawca - Podkarpacki Instytut Książki i Marketingu w Rzeszowie, tekst Dominika Leszczyńska, zdjęcia Bartosz Frydrych i archiwum UGiM, opr. graficzne Sylwia Tulik.



Cała Polska czyta dzieciom

Półka z bajkami

W ostatnim czasie zbiory bibliotek publicznych Gminy Tyczyn wzbogaczone zostały o kolejne książki. Tym razem zdecydowaliśmy się zakupić sporo bajek. Jest to zachęcająca oferta dla rodziców, którzy już czytają swoim pociechom i tych, którzy mają zamiar to robić, bo te książki mogą być czytane całkiem małym dzieciom. Są to zabawne historie na każdy dzień roku, idealne do czytania przed snem, rozwijają u dzieci zainteresowanie literaturą oraz wskazują im drogę do odkrycia świata magicznego i rzeczywistego. Tematyka opowiadań została tak dobrana, aby dodawać małemu słuchaczowi odwagi, pewności siebie, uczyć poszanowania dla drugiego człowieka. Bajeczki napisane są zrozumiałym dla dzieci językiem, każda z nich opisuje jedną wspaniałą przygodę... Myślę, że czas spędzony w ten sposób przyniesie radość dziecku i rodzicowi.

Chcąc zachęcić do wypożyczenia zakupionych bajeczek dla dzieci wybrałam dwa przykłady. Oto one:

„**Nocna podróż Piaskowego Dziadka**”
S. Lohsew i Ch. Panowski



Każdego wieczoru Piaskowy Dziadek obdarowuje snami ludzi i zwierzęta. Jednak dzisiaj ma pecha. Potknął się o mysią dziurę i upadł. Ponieważ podczas tego zdarzenia pomieszał się zaczarowany piasek, Dziadek rozdaje sny w szcze-

gólnie zabawny sposób. Rozpoczyna się zabawny bałagan.

„**Nie kłómy się już**”

Katia Reider



Kłótnia z mamą jest straszna - myśli Filip. A przecież nie chciał tylko zjeść tej głupiej zapiekanki warzywnej! Daniel nagle dochodzi do wniosku, że jego najlepszy przyjaciel jest głupi, bo zepsuł mu superwyścigówkę. Lena jest smutna, bo jej rodzice się pokłócili. Oni koniecznie muszą się pogodzić! Jedno jest pewne - kiedy ludzie się kochają, pogodzenie się jest tak naprawdę bardzo proste!..

Dlaczego warto czytać?

Odpowiedzią na to pytanie jest prowadzona od kilku lat kampania pod hasłem „Cała Polska czyta dzieciom”. Myślę, że warto w tym miejscu przytoczyć kilka ważnych uwag dotyczących wpływu czytania na życie dziecka, uwag nad którymi warto się zastanowić i wyciągnąć wnioski.

*** Uczymy dzieci czytania, ale nie dbamy o to, by lubiły czytać.**

Nie rozbudzamy w nich zapału do książek, nie dokładamy starań, by czytanie stało się ich ogromną przyjemnością i potrzebą! Wielu dzieciom doświadczenia z książką kojarzą się z przymusem, przykrością i nudą. Dlatego porzucają czytanie na rzecz telewizji. Nie stają się czytelnikami na resztę życia, tracą szansę na ciągłą edukację, na stały rozwój intelektualny i zawodowy.

*** Już w pierwszej klasie jedne dzieci radzą sobie dobrze, a inne nie.**

Dzieci, którym nauka przychodzi łatwo to te, którym rodzice dużo czytają i z którymi dużo rozmawiają. W rezultacie one same dużo czytają, zdobywają lepsze wykształcenie. Dzieci, które mają kłopoty w szkole, to najczęściej te, o których rozwój umysłowy i emocjonalny we wcze-

snym dzieciństwie nikt nie zadbał. Codzienne głośne czytanie dziecku warto zacząć jak najwcześniej i nie zarzucać go nawet gdy dziecko samo dobrze czyta.

*** Dzieci, które bardzo wcześnie same czytają, nauczone i ponaglane przez dorosłych, niekoniecznie stają się czytelnikami na resztę życia.**

Na tym etapie rozwoju trud samodzielnego czytania - często bez zrozumienia tekstu - zwykle przewyższa przyjemność z lektury. Może to pozostawić trwałe skojarzenie czytania z przykrością i doprowadzić do niechęci do książek.

*** Głośne czytanie jest proste, bezpłatne i dzieci je uwielbiają!**

Nie potrzeba tytułów naukowych ani drogiego sprzętu, by czytać dzieciom. Nie trzeba dobrej dykcji, by być najlepszym nauczycielem czytania dla swego dziecka.

*** Czytanie jest dziś ważniejsze niż było kiedykolwiek w przeszłości.**

> Świat jest coraz bardziej skomplikowany, lawinowo przyrasta ilość informacji, rozwój wiedzy i zmiany na rynku pracy następują coraz szybciej. Ludzie, którzy nie czytają, nie nadążają za tymi zmianami

i zostaną zepchnięci na margines współczesnego życia. To samo dotyczy społeczeństw.

> Żyjemy w cywilizacji telewizyjnej. Badania naukowe wykazują szkodliwość nadmiernego oglądania telewizji przez dzieci. Telewizja nie rozwija u dzieci myślenia i skraca ich przedział uwagi, wiele programów wywołuje lęk i niepokój oraz znieczula na przemoc. Aby dziecko nauczyło się w mądry i umiarkowany sposób korzystać z telewizji, musi już w najmłodszym wieku otrzymać alternatywę w postaci innej, atrakcyjnej formy spędzania czasu - czytania.

To tyle na temat głośnego czytania. Zdaję sobie sprawę, że jest to tylko zasygnalizowanie tematu, dlatego Tych z Państwa, którzy zechcą uzyskać więcej informacji nt. dobrodziejstw i zalet głośnego czytania zapraszam do bibliotek.

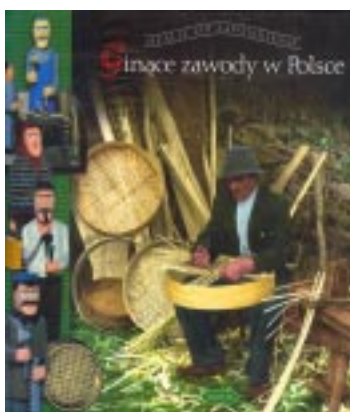
MiGBP w Tyczynie informuje, iż zmienione zostały godziny pracy na Filii bibliotecznej w Budziwoju.

Placówka ta czynna jest w poniedziałki i piątki od 11.30 do 18.00 oraz w środy od 11.00 do 18.00.

Serdecznie zapraszamy.

Biblioteka na wakacjach nie próżnowała. Kiedy nasi Czytelnicy odpoczywali, my myszkowałyśmy po księgarniach w poszukiwaniu nowości. Dziś polecamy czytelnikom pozycje popularno-naukowe.

„Ginące zawody w Polsce” to album z serii „Ocalić od zapomnienia”. Jego autorem jest Zbigniew Adam Skuzy - kustosz Muzeum Wsi Radomskiej. Celem publikacji jest przypomnienie rzemiosł i umiejętności, których obecność była niezbędna w życiu codziennym dawnej wsi. Książka ma 5 rozdziałów (Gospodarstwo, Odzienie, Posiłek i Dostatek), z których każdy omawia dawne zawody: ciesielstwo, stolarstwo, garmcarstwo, kowalstwo, tkactwo, krawiectwo, młynarstwo, hafciarstwo czy zabawkarstwo. Album jest bogaty



w kolorowe ilustracje, ryciny i zdjęcia. Przy każdym prezentowanym zawodzie jest „Słowniczek terminów fachowych”, w którym znajdziemy najważniejsze wyrazy, jakich używa się w danej profesji.

„Nobliści znad Wisły, Odry i Niemna” to album prezentujący sylwetki 33 laureatów Nagrody Nobla, którzy urodzili się w Polsce i na Kresach Wschodnich. Autorzy - Maria i Przemysław Pilichowie - na początku książki wprowadzają czytelników w tematykę, omawiając, jak doszło do utworzenia Nagrody Nobla. Kolejne rozdziały przybliżają nam wybitne osobistości, urodzone na terenie Polski, także tej przedwojennej, które w różnych latach za wielkie dokonania w jednej z 6 dyscyplin (literatura, chemia, fizyka, ekonomii, medycyna, nagroda po-



Półka z książkami

kojowa) otrzymali Nagrodę Nobla. Wśród prezentowanych postaci znaleźli się m.in. Maria Skłodowska-Curie, Henryk Sienkiewicz, Czesław Miłosz, Władysław Reymont, Isaac Singer (urodzony w Radziminie). Wielką zaletą tej publikacji są kolorowe fotografie, rysunki i ryciny.

„Osobliwości Huculczyzny” to przewodnik Jarosława Gawlika, wydany w serii „Osobliwości” rzeszowskiego wydawnictwa „Libra”. Huculczyzna to teren na Ukrainie między dwoma pasmami gór: Gorganami i Czarnohorą. Autor w bardzo ciekawy i przystępny sposób charakteryzuje tę krainę, dzieląc informacje na jej temat na kilka rozdziałów: „Kultura i obyczaje”, „Historia i miejsca” oraz „Przyroda i geografia”. Z części o kulturze dowiemy się m.in. o Huculach, ich strojach, sztuce, tańcu, pożywieniu i... o telefonie huculskim, który w niczym nie przypomina tego wynalezionej przez Bella. Poznamy także m.in. jak wygląda wesele huculskie, Wigilia czy Wielkanoc. Rozdział „Historia i miejsca” prezentuje niezwykle



miejsca, które warto poznać i odwiedzić. Jest to np. Biały Słoń (Obserwatorium Meteorologiczno-Astronomiczne zbudowane na szczycie jednej z gór czarnohorskich), miejscowości Jaremcze („stolica” Huculczyzny) czy Tatarów (znany kurort letniskowy). Dział „Przyroda i geografia” omawia osobliwości przyrodnicze i geograficzne, jakie występują na terenie Huculczyzny. Poznamy m.in. najciekawsze szczyty górskie, np. Babę Lodową czy najwyższy szczyt Ukrainy - Howerlę. Znajdziemy tu również informacje nt. Kamienia Dobosza - olbrzymiego głazu, który jest związany z legendą o największym huculskim opryszku - Ołeksie Doboszu. Zaletą całego albumu są liczne fotografie i rysunki, przedstawiające czy to huculskie krajobrazy, czy interesujące miejsca, które warto zobaczyć.

„Osobliwości Bieszczadów Wschodnich” są kolejną pozycją książkową, wydaną w serii „Osobliwości”. Autorzy - Hubert Ossadnik i Wojciech Wesołkin - to aktywni turyści, którzy od ponad 10 lat jeżdżą w Bieszczady Wschodnie, by jak najlepiej poznać te tereny. Owocem tych podróży jest opracowanie trasy turystycznej, którą nazwano Obwodnicą Wschodniobieszczadzką - jej zabytki i ciekawe miejsca zostały opisane w niniejszym przewodniku. W rozdziale „Dlaczego w Bieszczady Wschodnie” autorzy wyjaśniają m.in., gdzie znajduje się ten łańcuch górski (na Ukrainie, pod Przełęczą Wyszowskiej po Przełęcz Użocką) i jaka inna nazwa funkcjonuje na określenie tych terenów (Bojkowszczyzna - od nazwy Bojków - górali zamieszkujących ten obszar.) Podają również podział geograficzny Bieszczadów Wsch. i dokonują charakterystyki omawianego terenu. Znalazły się tu także informacje na temat, jak dojechać na Bojkowszczyznę i gdzie moż-



na zanoć. Prawie całą książkę zajmuje rozdział „Kultura i obyczaje”, w którym zostały zaprezentowane najciekawsze miejsca i osobliwości przyrodnicze. Jest to np.: miasteczko Chyrow, tuż za granicą polską, w którym znajduje się konwikt oo. Jezuitów, Turka - nieformalna stolica Bojkowszczyzny, szczyt górski Magura Łomnińska czy Międzynarodowy Rezerwat Biosfery „Karpaty Wschodnie”, do którego wchodzi także m.in. część terenów Bieszczadzkiego Parku Narodowego. Liczne rysunki i piękne fotografie, jakie znajdziemy w tym przewodniku, być może skuszą Czytelników, by w przyszłym roku na urlop wybrać się właśnie na Bojkowszczyznę.

Zyczymy miłej lektury!

*Alicja Kustra
Agnieszka Rożek-Janda*

Ta ziemia droższa od innych

Ciąg dalszy ze stron 10

Pokonując trasę rajdu, uczestnicy podziwiali piękno otaczającej ich przyrody, zachwycali się urokliwymi kapliczkami i przydrożnymi krzyżami, poznając z ust swoich opiekunów ich ciekawą historię, zwracali uwagę na zmiany w środowisku wywołane ludzką działalnością. W czasie postojów przeznaczonych na odpoczynek i relaks śpiewali piosenki turystyczne oraz wyszukiwali ciekawe okazy przyrodnicze.



Praca plastyczna - I miejsce w konkursie „Pejzaż z trasy”

Wczesnym popołudniem pierwsze grupy wędrowców dotarły na miejsce zbiórki - do szkoły w Kielnarowej, która była gospodarzem tegorocznego rajdu. Jak na dobrych gospodarzy przystało, przywitaliśmy serdecznie zmęczonych rajdowiczów, nakarmiliśmy domowym bigosem i obdarowaliśmy ich rajdowymi znaczkami oraz dyplomami. Później przy dźwiękach muzyki rozlegającej się na szkolnym placu zaczęła się zabawa.



W trakcie konkursu „Jesienny bukiet”

Zebrane po drodze i przyniesione okazy posłużyły dzieciom do wykonania przepięknych jesiennych bukietów, a zachowaną w pamięci trasę uwieczniono na uroczych rysunkach składających się na wystawę pt. „Pejzaż z trasy”. Odbył się też sprawnościowy międzyszkolny konkurs przeciągania liny i ple-



Grupa organizatorów i wychowawców

biscyt piosenki rajdowej. Wszystkie popisy dzieci zostały nagrodzone zabawnymi, ale także pożytecznymi prezentami ufundowanymi przez Szkołę Podstawową w Kielnarowej i działającą w niej prężnie Radę Rodziców, a wręczanymi uroczystie przez obecnego wśród nas **Burmistrza Gminy Tyczyn, Pana Kazimierza Szczepańskiego**.



Przeciąganie liny - zawody, które wzbudziły najwięcej emocji

Na zakończenie wszyscy uczestnicy zebrani w kręgu wokół płonącego wesoła ogniska wspólnie piekli kielbaski, już umawiając się na następny taki rajd.

Agata Klatka

W poprzednim wydaniu „Głosu Tyczyna” całą okładkę poświęciliśmy na fotograficzną dokumentację przebiegu tegorocznych gminnych dożynek. Wszystkim bardzo podobały się kolorowe, dynamiczne zdjęcia. Ich autorem jest **fotoreporter Tadeusz Poźniak**, któremu serdecznie dziękujemy.

Szkoła Języka Angielskiego SPEAKER

ogłasza nabór na rok szkolny 2006/07
na kursy języka angielskiego:

- dla dzieci w wieku 6-12,
- młodzieży gimnazjalnej i licealnej,
- przygotowania do matury (sukces uczestników 2 ostatnich lat!),
- dla dorosłych, w tym Business English i „angielski w podróży i pracy”,
- podręczniki i inne materiały w cenie kursu
- zajęcia prowadzą wykwalifikowani nauczyciele-angliści oraz goście anglojęzyczni,

- zajęcia z nastawieniem na konwersację,
- małe grupy (6-9 osobowe),
- niskie ceny, płatność w ratach,

Zgłoszenia: telefonicznie pod nr 017 22-93-610, 501 542 903 lub osobiście w LO oraz w Gimnazjum w Tyczynie podczas zajęć.

Serdecznie zapraszam

Marzena Wianecka-Kusy



Zachowaj trzeźwy umysł

Nasi laureaci

Już po raz kolejny uczniowie z naszych gminnych podstawówek wzięli udział w ogólnopolskiej kampanii „Zachowaj trzeźwy umysł” (V edycja). Także i w tym roku wśród dzieci nagrodzonych w konkursach rozpisanych w ramach akcji znaleźli się młodzi ludzie z naszej gminy: **Katarzyna Gryś, Edyta Choma, Patrycja Pięta, Natalia Stolcha, Gabriela Leniart, Monika Marciniak, Angelika Krawczyk, Rafał Pasternak** ze Szkoły Podstawowej w Budziwoju, a także **Dominik Skoczylas i Wioleta Piasecka** ze Szkoły Podstawowej w Hermanowej oraz **dzieci uczęszczające do podstawówki w Matysówce**. Zadaniem uczniów było m.in. przygotowanie prac literackich i plastycznych na temat „Jak spędzam wolny czas”, a także rozszyfrowanie i przesłanie hasła („Zawsze masz wybór, czyli 7 naprawdę dobrych pomysłów”) wynikającego z prawidłowych odpowiedzi na otrzymane pytania. Wyróżnieni uczniowie w najbliższym czasie otrzymają trzy rodzaje specjalnych nagród (gry profilaktyczne, książki, słuchowiska), które zostały przygotowane pod nadzorem specjalistów i mogą stanowić element kolejnych działań profilaktycznych.

Kampania „Trzeźwy umysł” odbywa się pod patronatem Ministra Edukacji Narodowej i Ministra Sportu i cieszy się dużym zainteresowaniem uczniów, nauczycieli oraz społeczności lokalnych. Tylko w tym roku w akcji wzięło udział blisko 900 samorządów w całej Polsce. Celem projektu jest m.in. przeciwdziałanie negatywnym skutkom używania alkoholu, narkotyków oraz stosowania przemocy, a także promocja sportu jako alternatywy wobec patologii.

Ewelina Błażejowska

mgr Małgorzacie Rozmus
wyraży szczerego współczucia
z powodu śmierci

MEŻA

składają
Dyrekcja, nauczyciele i pracownicy
Szkoły Podstawowej w Tyczynie

Stypendia dla studentów

Starostwo Powiatowe w Rzeszowie informuje, iż Powiat Rzeszowski, wspólnie z innymi powiatami z województwa podkarpackiego, przystępuje w roku bieżącym do realizacji projektu „**Wsparcie stypendialne studentów z terenu województwa podkarpackiego w roku akademickim 2006/2007**”, w ramach działania 2.2 Zintegrowanego Programu Operacyjnego Rozwoju Regionalnego.

O stypendium mogą ubiegać się studenci, którzy:

- studiuja w państwowych i niepaństwowych szkołach wyższych prowadzonych w systemie dziennym, wieczorowym, zaocznym lub eksternistycznym;
- posiadają stałe zameldowanie na terenie Powiatu Rzeszowskiego;
- znajdują się w trudnej sytuacji materialnej tzn. o dochodzie rodziny w przeliczeniu na osobę nie wyższym niż 350 zł netto (400 zł netto, gdy o stypendium ubiega się osoba legitymująca się orzeczeniem o niepełnosprawności);

- złożyli kompletny wniosek w nieprzekraczalnym terminie.

Wydawanie formularzy oraz nabór wniosków o przyznanie stypendium prowadzone jest **do 16 października br.** w siedzibie Starostwa Powiatowego w Rzeszowie, ul. Grunwaldzka 15, w pokoju 449a (budynek Podkarpackiego Urzędu Wojewódzkiego).

Przypominamy, iż przy składaniu wniosku należy przedłożyć do wglądu dowód osobisty oraz oryginały wymaganych dokumentów (ew. kopie poświadczony urzędowo).

Dodatkowe informacje można uzyskać na stronach internetowych:
www.powiat.rzeszow.pl i
www.stypendia.com.pl
oraz telefonicznie 017- 86-71-470

Studenci z gminy Tyczyn mogą otrzymać formularze wniosków w Urzędzie Gminy i Miasta w Tyczynie pok. nr 10.

Prezes Zarządu Gminnej Spółdzielni „Samopomoc Chłopska”
w Tyczynie
Pani Zdzisławie Furze

wyraży szczerego współczucia
z powodu śmierci

OJCA

składają
Członkowie Rady Nadzorczej

Pani Prezes **Zdzisławie Furze**
i Pani **Krystynie Pasternak**

wyraży głębokiego współczucia
z powodu śmierci

OJCA

składają
pracownicy Gminnej Spółdzielni
„SCh” w Tyczynie

Sięgnij po wyższy zasiłek

Brakuje Ci pieniędzy na pokrycie wydatków związanych z utrzymaniem dziecka? Możesz się ubiegać o zasiłek rodzinny i liczne dodatki, które przysługują rodzicom. Od 1 września są one wyższe, tym bardziej pozwól więc załatwić dziury w rodzinnym budżecie.

Zasiłek rodzinny i dodatki do niego przysługują, jeżeli dochód rodziny w przeliczeniu na osobę albo dochód osoby uczącej się nie przekracza kwoty 504 zł miesięcznie. Gdy członkiem rodziny jest dziecko niepełnosprawne - limit ten wynosi 583 zł.

W przypadku, gdy rodzina lub osoba ucząca się utrzymuje się z gospodarstwa rolnego, przyjmuje się, że z 1 ha przeliczeniowego uzyskuje się dochód miesięczny w wysokości 1/12 dochodu ogłaszanego corocznie w drodze obwieszczenia przez prezesa Głównego Urzędu Statystycznego. Na ten okres zasiłkowy dochód z 1 ha przeliczeniowego miesięcznie wynosi 153,67 zł. Jeżeli rodzina lub osoba ucząca się utrzymuje się z gospodarstwa rolnego oraz uzyskuje pozarolnicze dochody, dochody te sumuje się.

Dla kogo?

Prawo do zasiłku rodzinnego i dodatków do tego zasiłku przysługuje rodzicom, jednemu z rodziców lub opiekunowi prawnemu dziecka oraz opiekunowi faktycznemu dziecka do ukończenia przez nie 18 lat, a jeżeli uczy się w szkole - do ukończenia 21 lat (dotyczy to szkół ponadgimnazjalnych z wyłączeniem szkół wyższych).

W przypadku, gdy dziecko kontynuuje naukę w szkole lub studiuje i legitymuje się orzeczeniem o umiarkowanym albo znacznym stopniu niepełnosprawności, zasiłek wypłacany jest do 24. roku życia.

Zasiłek przysługuje także pełnoletniej osobie uczącej się, która nie pozostaje na utrzymaniu rodziców w związku z ich śmiercią lub z zasadzeniem od rodziców na jej rzecz alimentów (jeżeli wyrok sądu orzekający alimenty został wydany przed osiągnięciem przez nią pełnoletności). Wtedy zasiłek rodzinny wypłacany jest nie dłużej niż do ukończenia 24. roku życia.

Nie liczba, a wiek dziecka

Od 1 września kwoty zasiłku rodzinnego są wyższe i nie zależą już - jak dotychczas - od liczby dzieci, ale od ich wieku. I tak rodzice, których pociechy nie

ukończyły jeszcze 5 lat, dostaną po 48 zł na każdą z nich. Na dzieci w wieku od 6 do 18 lat przysługuje kwota 64 zł, a na dzieci powyżej 18. roku życia, jeśli nie ukończyły one 24 lat - 68 zł.

Korzystaj z dodatków

Sam zasiłek to jednak nie wszystko. Rodziny z dziećmi mogą się ubiegać także o dodatek na nie. Jest ich siedem. Pierwszy - z tytułu urodzenia dziecka - przysługuje jednorazowo w wysokości 1.000 zł na każde dziecko (w przypadku bliźniaków matka otrzyma 2.000 zł, jeśli to będą trojaczki - 3.000 zł). Drugi dodatek zostanie wypłacony, jeśli opiekujesz się dzieckiem na urlopie wychowawczym. Można liczyć na 400 zł miesięcznie, które pobiera się nie dłużej jednak niż przez 2 lata, do ukończenia przez dziecko 4 lat. W przypadku bliźniaków i większej liczby dzieci (urodzonych podczas jednego porodu) czas ten wydłuża się do 3 lat. Natomiast osoby sprawujące opiekę nad dzieckiem niepełnosprawnym mogą pobierać ten dodatek do 6 lat.

Dla samotnych i rodzin wielodzietnych

Samotnie wychowującym dzieci należy się 170 zł miesięcznie na każde z nich, nie więcej jednak niż 340 zł na wszystkie dzieci. W przypadku dziecka niepełnosprawnego kwotę dodatku zwiększa się o 80 zł na dziecko, co daje 250 zł - nie więcej jednak niż o 160 zł na wszystkie dzieci.

Dodatek ten przysługuje samotnie wychowującym dziecko matce lub ojcu, opiekunowi faktycznemu dziecka albo opiekunowi prawnemu dziecka, jeżeli nie zostało zasądzone świadczenie alimentacyjne na rzecz dziecka od drugiego z rodziców dziecka, ponieważ: drugi z rodziców dziecka nie żyje bądź ojciec dziecka jest nieznan. Dodatek przysługuje również osobie uczącej się, jeżeli oboje rodzice osoby uczącej się nie żyją.

Z kolei rodziny, które posiadają troje lub więcej potomstwa, mogą pobierać na trzecie i kolejne dziecko dodatek w wysokości 80 zł miesięcznie, o ile są one uprawnione do zasiłku rodzinnego.

Pomoc niepełnosprawnym

Na pokrycie zwiększonych wydatków związanych z rehabilitacją lub kształceniem dziecka niepełnosprawnego przysługuje 60 zł miesięcznie na dziecko w wieku do 5 lat i 80 zł na dziecko w wieku po-

wyżej 5. roku życia do ukończenia 24. roku życia.

Dodatek ten wypłacany jest do ukończenia przez dziecko 16 lat, jeżeli ma ono orzeczenie o niepełnosprawności lub powyżej 16 lat, ale do ukończenia 24. roku życia, jeżeli legitymuje się orzeczeniem o umiarkowanym albo o znacznym stopniu niepełnosprawności.

Na naukę i dojazd do szkoły

Jest też dodatek z tytułu podjęcia przez dziecko nauki w szkole poza miejscem zamieszkania. Jeśli dziecko dojeżdża do szkoły ponadgimnazjalnej (a także szkoły artystycznej z programem szkoły ponadgimnazjalnej, rodzice mogą otrzymać od państwa 50 zł miesięczne na dziecko. Jeżeli natomiast dziecko przeprowadziło się do miejscowości, w której jest szkoła, kwota rośnie do 90 zł. Dodatek ten przysługuje przez 10 miesięcy w roku w okresie pobierania nauki od września do czerwca następnego roku kalendarzowego.

Ponadto raz w roku przysługuje dodatek z tytułu rozpoczęcia roku szkolnego w wysokości 100 zł na dziecko - na częściowe pokrycie wydatków związanych z rozpoczęciem nowego roku szkolnego.

Istnieje również jednorazowa zapomoga z tytułu urodzenia się dziecka (tzw. becikowe) w wysokości 1.000 zł i jest ona niezależna od kryterium dochodowego. Wniosek o becikowe składa się do ukończenia przez dziecko pierwszego roku życia.

Miejsko-Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Tyczynie - Biuro Świadczeń Rodzinnych

informuje, że od 1 sierpnia br. przyjmowane są wnioski o ustalenie prawa do zasiłku rodzinnego oraz dodatków do zasiłku rodzinnego na nowy okres zasiłkowy, który obowiązuje od 1 września 2006 r. do 31 sierpnia 2007 r.

Do wniosku należy dołączyć dokumenty:

- zaświadczenie o dochodzie podlegającym opodatkowaniu podatkiem dochodowym od osób fizycznych na zasadach ogólnych z Urzędu Skarbowego o dochodach za rok 2005,

- zaświadczenie o posiadanych gospodarstwie rolnym za rok 2005 z ewidencji gruntów.

Zasiłek rodzinny nie przysługuje, jeżeli:

- dziecko lub osoba ucząca się pozostaje w związku małżeńskim;
- dziecko zostało umieszczone w instytucji zapewniającej całodobowe utrzymanie albo w rodzinie zastępczej;
- osoba ucząca się została umieszczona w instytucji zapewniającej całodobowe utrzymanie;
- dziecko lub osoba ucząca się jest uprawniona do zasiłku rodzinnego na własne dziecko;
- osobie samotnie wychowującej dziecko nie zostało zasądzone świadczenie alimentacyjne na rzecz dziecka od jego rodzica, chyba że:
- rodzice lub jedno z rodziców dziecka nie żyje,
- ojciec dziecka jest nieznanym,
- powództwo o ustalenie świadczenia alimentacyjnego od drugiego z rodziców zostało oddalone,
- sąd zobowiązał jednego z rodziców do ponoszenia całkowitych kosztów utrzymania dziecka i nie zobowiązał drugiego z rodziców do świadczenia alimentacyjnego na rzecz tego dziecka.

Barbara Drązek

Jeśli szukasz pracy...

Nazwa stanowiska	numer oferty
- kierowca C+E	4883
- specjalista ds. kadr i płac	4881
- inspektor BHP	4880
- pracownik fizyczny	4878
- geodeta	4877
- kasjer	4872
- magazynier	4871
- kierownik sklepu spożywczego	4869
- magazynier-sprzedawca	4868
- pracownik fizyczny	4865
- spawacz	4864
- osoba do roznoszenia ulotek	4863

Te i inne oferty pracy znajdziesz w **Gminnym Centrum Pracy** (Tyczyn, ul. Rynek 25) czynnym od poniedziałku do piątku w godz. 7.30 - 15.30, tel. 22-91-885.

Porady prawne

W siedzibie Gminnego Centrum Informacji w Tyczynie, ul. Rynek 25, skorzystać można z **bezpłatnych porad prawnika** w każdy czwartek w godz. od 9.00 do 14.00.

SPORT SPORT SPORT

Łucznicтво.

Młodziczki „Jaru” nadal mają dobrą passę. Po dobrym występie w Strzelinie (IV miejsce drużynowo, II m. D. Rząsa na 40 m.), równie dobrze zaprezentowały się na mistrzostwach Polski oraz w Krakowie - na międzywojewódzkich mistrzostwach, gdzie rywalizowali łucznicy z Podkarpacia i Małopolski. Tym razem dziewczyny czwartej drużyny Polski w kat. młodziczek nie dały żadnych szans swym koleżankom zajmując wszystkie najlepsze miejsca od 1-4 w następującej kolejności: I miejsce **Justyna Lampart**, II m. **Dorota Rząsa**, III m. **Ewelina Czenczek**, IV m. **Martyna Stupkiewicz**. Takiej dominacji nikt się nie spodziewał, ale po mistrzostwach dziewczyny zabrały się jeszcze bardziej do pracy ćwicząc dodatkowo indywidualnie w domu, co przede wszystkim widać było po strzelaniu najlepszej z nich - Justyny Lampart.

Podczas tych samych zawodów rozegrano również zawody Ogólnopolskie dla dzieci i młodzieży, gdzie także wygrała Justyna Lampart, a Ewelina Czenczek był III. Sukces ten przekłada się na punkty do rywalizacji w ramach współzawodnictwa sportowego dzieci i młodzieży, gdzie zawodnicy z Jaru przywieźli najwięcej punktów zdobywając ich 18 - co jest olbrzymim sukcesem.

Doliczając do tego punkty zdobyte przez tenisistów stawia to klub z Kielnarowej wśród czołowych klubów woj. podkarpackiego. Oby tak dalej.

Tenis stołowy.

Na dobre rozkręcają się rozgrywki w tenisa stołowego. Już rozegrane zostały I Wojewódzkie Turnieje Klasyfikacyjne w kat. młodzik, kadet, junior i senior. W zawodach tych, tradycyjnie, z sukcesami uczestniczyli zawodnicy „Jaru”. W kat. młodzieżowych, gdzie pierwsze szóstki awansowały do półfinału ogólnopolskiego, wśród tych zawodników znalazło się dwoje zawodników z „Jaru”: w kat. kadet IV miejsce zajęła **Dorota Rząsa**, a w kat. juniorów III był **Grzegorz Pociąg** (D. Rząsa była V) i oni pojedną na półfinały. W kadetkach na VII miejscu uplasowała się **Jagoda Ziemiańska**, a w juniorach na X miejscu był **Dawid Ślęczka**, XX był **Karol Wania**, XVI była **Jagoda Ziemiańska**, a XXX **Iwona Paluch**.

Ryszard Rząsa

**NIEPUBLICZNY ZAKŁAD
OPIEKI ZDROWOTNEJ
CENTROMED**
TYCZYN, ul. RYNEK 13
- LEKARZE 
OKULIŚCI
KOMPUTEROWE BADANIE WZROKU
- LEKARZE
DERMATOLODZY
BEZPŁATNIE
Zapraszamy od poniedziałku do piątku
 017 229 39 70
017 229 31 21

Kurs tańca towarzyskiego I stopnia

Oплата 40 zł od osoby
Pierwsze spotkanie
6 października br. o godz. 17.30
Dom Ludowy w Budziwoju
Informacje i zapisy,
tel. 017-22-19-214

Przypominamy, że 15 września br.

upłynął termin płatności
> III raty podatku rolnego
> III raty podatku
od nieruchomości
> II raty podatku od środków transportowych.
Podatek opłacać można:
> w kasie UGiM Tyczyn, w godz. 8.00-12.30; 13.30-15.00;
> na konto Gminy
nr 64 9164 0008 2001 0000
0286 0015.

Uwaga czytelnicy!

Następny numer „GT” ukaże się z datą **15 października 2006 r.** Termin składania tekstów na dyskietce lub CD upływa **9 października 2006 r.** Zdjęcia mile widziane.

SPRZEDAM/KUPIĘ DZIAŁKĘ - DOM

Sprzedam dom drewniany i budynek gospodarczy murowany na działce 31a przy starej drodze asfaltowej w Borku Starym.
(181/3) **Tel. 887-485-647**

Działkę rolną kupię.
(182/3) **Tel. 017-85-73-195 (wieczorem)**

Kupię działkę 10-20 arów - Biała, Budziwój, Kielnarowa, Matysówka.
(183/3) **Tel. 601-575-747**

Kupię działkę pod zabudowę na terenie Tyczyna (uzbrojoną) o pow. ok. 7 arów.
(184/3) **Tel. 509-348-167**

Kupię ziemię rolną w Budziwoju lub w okolicy.
(185/2) **Tel. 604-563-263**

Kupię działkę rolną na Kamieńcu.
(186/2) **Tel. 608-538-975; 017-22-99-457**

Sprzedam dom w Kielnarowej na działce 23 ary.
(187/1) **Tel. 698-046-891**

Sprzedam działkę budowlaną o pow. 12,5 ara w Tyczynie. Media na miejscu. Wpis do ksiąg wieczystych.
(188/1) **Tel. 692-812-549; 880-665-523**

SZUKAM PRACY / DAM PRACĘ

Studentka studiów zaocznych podejmie pracę jako opiekunka do dziecka w okolicach Tyczyna.
(57/3) **Tel. 017-22-91-430**

Poszukuję opiekunki do 21-miesięcznych bliźniąt - Biała Łany.
(58/3) **Tel. 691-679-437**

Zatrudnię opiekunkę do rocznego dziecka.
(59/3) **Tel. 504-908-642**

Mężczyzna podejmie pracę dodatkową lub na stałe: dyspozycyjny, wykształcenie średnie, prawo jazdy ABC, długoletnie doświadczenie w biurze i w transporcie.
(60/2) **Tel. 602-690-375**

Zainteresowani umieszczeniem swojej oferty na naszych łamach, proszeni są o osobisty kontakt z redakcją - UGiM pok. 26, I piętro (lub pok. 24). **Oferty „Szukam pracy”, „Dam pracę” i „Sprzedam/kupię działkę, dom” są bezpłatne.**

GŁOS TYCZYNA

- dwutygodnik. Redaguje Kolegium w składzie: **Jerzy J. Fafara** - redaktor naczelny, **Alicja Kustra**, **Marta Leniart**, **Zofia Matys**, **Barbara Samolewicz**, **Kazimierz Szczepański**, **Halina Złamaniec**.

Wydawca: Urząd Gminy i Miasta w Tyczynie przy współudziale Miejsko-Gminnego Ośrodka

Kultury, Miejskiej i Gminnej Biblioteki Publicznej oraz Towarzystwa Miłośników Ziemi Tyczyńskiej.

Adres Wydawcy: Urząd Gminy i Miasta, 36-020 Tyczyn, ul. Rynek 18, tel. 017 22-19-310, e-mail: glos@intertele.pl www.tyczyn.pl

Skład i łamanie: Pracownia Komputerowa UGiM w Tyczynie. **Druk:** Drukarnia „Kolor”, Tyczyn, ul. Kościuszki 4a, tel. 017 22-99-345

Wydawca zastrzega sobie prawo skracania i adustacji publikowanych tekstów oraz korespondencji, a także opatrywania ich własnymi tytułami. Wydawca nie zwraca nie zamówionych materiałów i nie odpowiada za treść ogłoszeń. Poglądy wyrażane w artykułach są poglądami ich autorów a nie wydawcy.

ISSN 1231-4609

OGŁOSZENIA



Telefoniczna Informacja
Gospodarcza 94-34
Medyczna 94-39

szukasz informacji...
zadzwoń do "r-BIT-u"



Tyczyn, ul. Kościuszki 20
tel. 017 22-99-243
fax 017 22-93-104
www.bisbud.com.pl
bisbud@bisbud.com.pl

Dystrybutor materiałów budowlanych oferuje:

- * oryginalne blachy szwedzkie i rynny firmy PLANNJA
- * dachówki ceramiczne i cementowe
- * okna dachowe, schody strychowe
- * papy, folie dachowe i fundamentowe
- * ceramikę ścienną i stropową,
- * systemy dociepleniowe, wełna, styropian, tynki
- * systemy kominowe
- * systemy zabudowy wnętrz - płyty gipsowe, profile
- * stolarkę okienną i drzwiową, bramy garażowe
- * chemię budowlaną i materiały ogólnobudowlane
- * na miejscu komputerowy mieszalnik tynków i farb

Zapewniamy: transport z rozładunkiem, doradztwo techniczne, sprzedaż ratalną.

Hurtownia - Rzeszów, ul. Lwowska 120, tel. 017-85-27-907

Wyprzedaż kosiarek

Sklep „MEWA”, tel. 017-22-91-444
Tyczyn, ul. Grunwaldzka 39 (obok CPN).

Niemiecki - Tyczyn

Tel. 502-636-111

Angielski - Tyczyn

Tel. 605-990-416



Agencja w Tyczynie

w budynku Okręgowej Spółdzielni Telefonicznej (obok Policji) **czynna**
wtorki i czwartki od 9.00 do 14.00

tel. 017-22-93-442; 600-248-034; 606-414-059

Ile już tych kołaczy w życiu upiekła? Nie zliczy. Piekła kołache jej matka, jej babka. To taka tradycja rodzinna. Od pokoleń pieką. Pieką, nie liczą. Przepis mają w głowie, w rękach poroczę.

Dziś pani Kazimiera jest dumna, bo 14 czerwca br. jej kołacz został wpisany na Listę Wyrobów Tradycyjnych i Regionalnych. „Rzeszowski kołacz weselny” - był 21 produktem wpisanym na listę, reprezentującym województwo podkarpackie.

Siadamy w ogrodzie. Obok w głębokim zadrzewionym parowie płynie



Kazimiera Zawadzka z kołaczem weselnym

potok Matysówka. Sama wieś malowniczo rozciągnięta na kolejnych pagórkach wznoszących się nad doliną Wisłoka. Smakujemy kołacz. Podziwiamy stroje krakowskie. Cały strój dla siebie i dla Klaudii pani Kazimiera szyła własnoręcznie, ozdabiała, naszywała aksamitki, haftowała serdak. To precyzyjna robota. Trzeba dokładnie wiedzieć, jakie mają być kolory i jakie wzory powinny ze sobą sąsiadować.

Klaudia chociaż ma dopiero 17 lat, potrafi już sama uszyć wiele rzeczy.

Kołacz - ciasto od wielkiego święta

Kołacz weselny zwany też korowajem lub korowalem był w większości krajów słowiańskich jednym z najważniejszych elementów obrzędowych wesel wiejskich. Pieczeniem kołacza w formie dużego, okrągłego chleba zajmowała się swaszka weselna - był to jej dar dla panny młodej. Na wierzch kołacza, jako ozdobę, nakładano wykonane z ciasta ptaszki, postaci ludzkie i dekoracyjne ząbki, warkoczyki itp. Dodatkowym przybraniem były sztuczne kwiaty, pióra gęsi oraz gałązki mirtu, rozmarynu, szałwi i barwinku. Zdarzało się także, że na wierzchu kołacza umieszczano jabłka i złożone orzechy laskowe na paty-

czkach. Rano w dniu ślubu kołacz wieziono do domu panny młodej i oddawano starszemu drużbie zwanemu marszałkiem, który brał go na głowę lub ramię, tańczył lub śpiewał, a następnie odnosił do komory. Kołacz wieziono do kościoła i w trakcie ślubu umieszczano na balaskach. Przy końcu wesela, po oczepinach starszy drużba wynosił kołacz z komory i tańczył, trzymając go na głowie.

Często pierwszy kawałek kołacza wręczano rodzicom państwa młodych, pozostałe innym gościom weselnym. Współcześnie kołacz weselny zastąpiono tortem, który jest zwyczajowym darem starości dla państwa młodych.



Szyszka weselna

Babcia uczy ją haftu, wyszywania, dziergania na drutach...Uczy także gotowania. Klaudia umie też upiec proziaki (placuszki pieczone z dodatkiem prozy, czyli sody oczyszczonej), placek dziadowski, sernik na oko, paluszki na wyczucie... Babcia jest z niej dumna.

Pani Kazimierze humor dopisuje, a i z opowiadaniem się spieszy, bo ro-

бота w polu czeka, buraki trzeba przerywać... Lubi pracę w polu. Pośpiewać sobie wtedy można, głos poćwiczyć. Od 30 lat śpiewa w zespole „Matysowianki”, który rokrocznie zdobywa wyróżnienia na Wojewódzkim Przeglądzie Kapel i Zespołów Śpiewających. Śpiewają na weselach, na dożynkach, na zabawach, festynach. Pani Kazimiera jest też przewodniczącą Koła Gospodyń Wiejskich.

Co jej zdaniem jest tak naprawdę najważniejsze w życiu?

- Naśmiać się, nażartować. Żeby było wesoło. Bo jak humor jest, to i żadna robota nieciężka. I życie nieciężkie. A tu jeszcze taki zaszczyt, taki honor ją spotkał. Ciasto, które piekła od pokoleń, na listę wyrobów tradycyjnych zostało wpisane.

*Urszula Surmacz-Imienińska
„Za miastem”, 8 sierpnia 2006 r.*

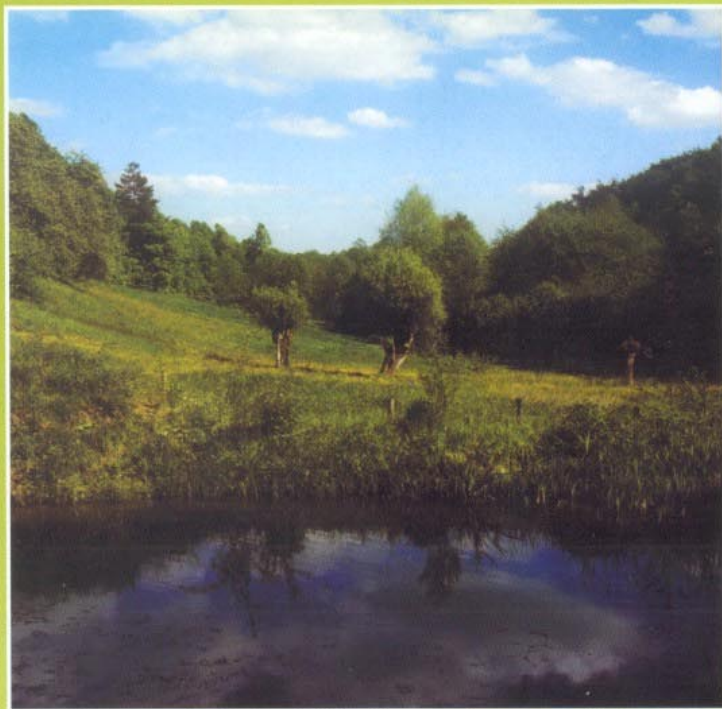
Dobra, tradycyjna, polska kuchnia jest bardzo różnorodna. Praktycznie każdy region naszego kraju może pochwalić się wieloma charakterystycznymi specjami. W związku z tym Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi stworzyło 12 lat temu własną Listę Produktów Tradycyjnych. Znajdują się na niej regionalne produkty wytwarzane w tradycyjny, przekazywany z pokolenia na pokolenie, sposób. Prowadzenie Listy Produktów Tradycyjnych ma na celu zidentyfikowanie jak największej liczby, dobrych, polskich specjałów. Na liście mogą zostać umieszczone produkty rolne, środki spożywcze, a także napoje spirytusowe wytwarzane od co najmniej 25 lat. O wpis na listę mogą ubiegać się osoby fizyczne, osoby prawne oraz jednostki organizacyjne nie posiadające osobowości prawnej.

Obecnie na tej liście znajduje się najwięcej produktów z naszego województwa. Jest ich aż 31. Kolejne miejsca zajmują województwa: podlaskie (25 produktów) oraz lubelskie (22 produkty). Staropolski chleb sanacyjny, kiełbasa głogowska, kruszon to tylko niektóre podkarpackie wyroby, które ostatnio zostały wpisane na Listę Produktów Tradycyjnych. **Wśród nich znalazł się również rzeszowski kołacz weselny pieczony od ponad 30 lat przez Panią Kazimierę Zawadzką z Matysówki.**

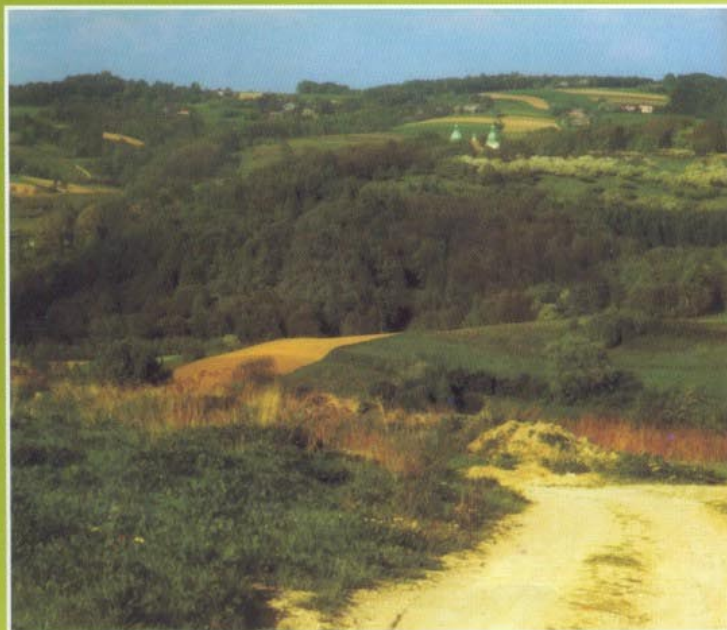
Album „Ziemia Tyczyńska”



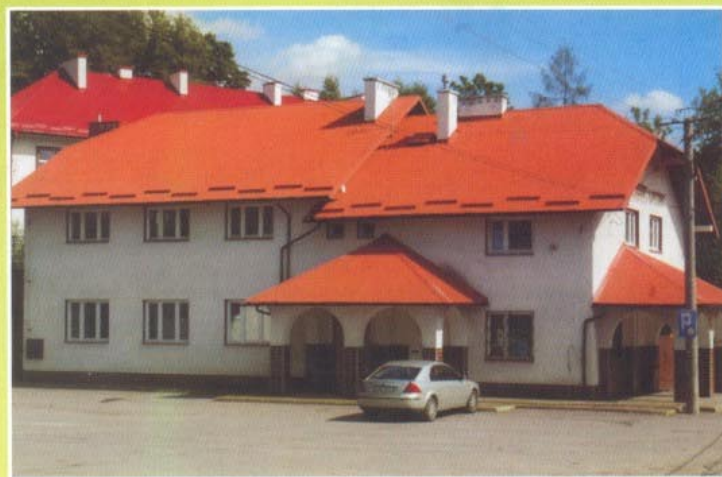
Biała. Widok z Łanów na Białą, Budziwój i Boguchwałę



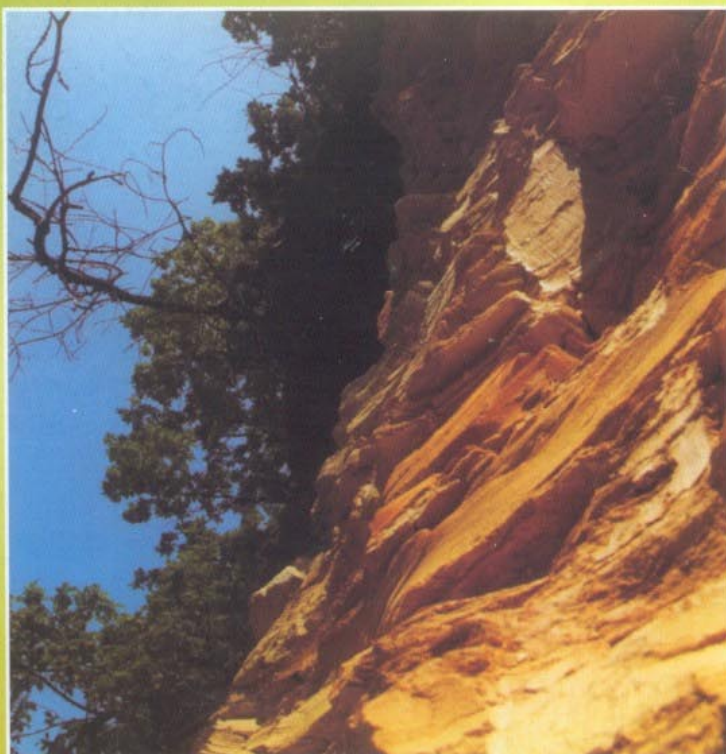
Kielnarowa Łany



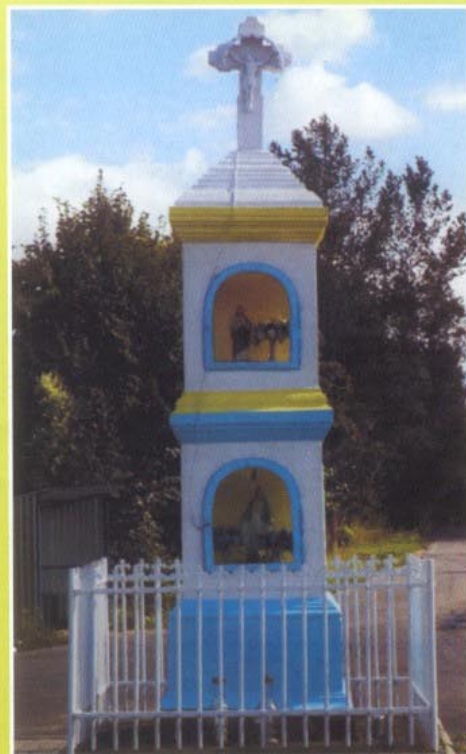
Borek Stary. Dróżki do klasztoru



Dom Ludowy w Matysówce



Hermanowa. W południowej części wsi można obejrzeć odkrywkę skalną utworzoną w wyniku prowadzonej tu eksploatacji kamienia



Budziwój. Kapliczka ufundowana przez Pawła i Katarzynę Jopków w 1882 r.